

**Zeitschrift:** Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse  
**Herausgeber:** Aînés  
**Band:** 14 (1984)  
**Heft:** 1

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Combattre efficacement les refroidissements – au moyen du baume

Dès qu'on l'applique, on éprouve une chaleur bienfaisante. Les huiles essentielles déploient tout leur effet et facilitent la respiration de façon sensible. Les substances curatives efficaces pénètrent rapidement par la peau jusqu'aux organes respiratoires enflammés, calment l'irritation de la gorge et les douleurs.



**Baume Libérol à base de plantes** dans les pharmacies et les drogueries.

## SOCIÉTÉ ROMANDE POUR LA LUTTE CONTRE LES EFFETS DE LA SURDITÉ

**Son but:** renseigner et défendre les intérêts des durs d'ouïe.

**Son action:** amicales des durs d'ouïe, revue « Aux écoutes », cours de lecture labiale, centrales d'appareillage acoustique dépositaires de la plupart des marques et modèles.

**Conseils, essais, comparaisons, service après-vente.**  
Pas d'obligation d'achat, consultations sur rendez-vous.

<b>Lausanne:</b>	rue Mauborget 6	(021) 22 81 91
<b>Genève:</b>	rue de Rive 8	(022) 21 28 14
<b>Neuchâtel:</b>	rue Saint-Honoré 2	(038) 24 10 20
<b>Sion:</b>	avenue de la Gare 21	(027) 22 70 58
<b>Fribourg:</b>	bd de Pérolles 7 a	(037) 22 36 73

## Voyages œcuméniques et culturels (VOC) 84

Le pasteur J.-G. Bodmer  
4, rue Beauregard, 1204 Genève  
Tél. (022) 20 42 77

Venez faire l'expérience bienfaisante d'un voyage spécialement conçu pour vous!

### TERRE SAINTE

26.2 - 4.3 - 11.3 1 ou 2 semaines à choix  
19.4-29.4 - 31.5-11.6 - 12.8-26.8

### CROISIÈRES À THÈME

avec Mme JEANNE HERSCH, 5-19.5  
Mer Egée + Athènes et circuit  
avec prof. PIERRE PRIGENT, 1-15.9  
Mer Egée + Patmos

### CROISIÈRES MUSICALES

de juin à septembre  
(autres départs chaque samedi de mai à octobre)  
RÉDUCTIONS: Fr. 100.— pour inscription ferme avant fin février et 10 % AVS en mai-juin et septembre-octobre aux croisières.

### ÉGYPTE

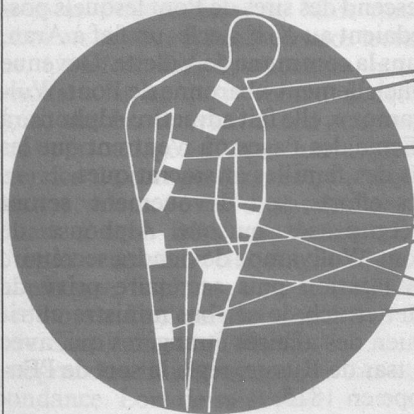
Dép. chaque semaine.

### INDE

Pâques et Noël 1984.

ORGANISATION/PROGRAMMES/INSCRIPTIONS:  
J.-G. Bodmer Club œcuménique et culturel c/o Chandris S.A.,  
36, Quai du Seujet, 1201 Genève. Tél. (022) 32 82 03.

## EMPLÂTRE ALLCOCK'S



toux  
et douleurs  
de poitrine

lumbago

névrite  
et sciatique

rhumatisme

*Dès l'application, cet emplâtre exerce une action d'automassage. Rappelez vous qu'un emplâtre ALLCOCK'S « fait son travail en vous laissant faire le votre » et soutient la région affaiblie comme le ferait une main secourable et chaude*

*En vente pharmacies et drogueries*

## Mesdames, fuyez la solitude

et venez passer l'hiver au chaud et en compagnie au

## Château de Constantine

(au Vully vaudois)

Maison de vacances et repos. Prix: Fr. 33.30 tout compris par jour. Les directrices M<sup>lles</sup> E. Bourquin et J. Sandoz répondront à vos appels téléphoniques au N° (037) 77 13 18.